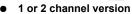
### Produktinformation

# Switch amplifier TS125 and TS225









- Safe galvanic isolation between input / output / auxiliary voltage
- Functional safety up to SIL2 EN61508
- Inputs for switching contacts, Namur initiators, or optocouplers
- Intrinsically safe inputs for connection of sensors in Ex Zones 0 and 20
- Device installation in Ex Zone 2 possible
- Galvanic isolation in accordance with the requirements for amplified isolation (EN60664)
- Switchable monitoring of the input circuit for wire breaks and short-circuit
- Relay outputs as normally open contacts or changeovers (invertible effect)
- Wide-range mains adapter or 24 V DC
- Configuration via front DIP switches
- Plug-in coded terminal strips
- Housing width of 12.5 or 22.5mm
- Carrier rail mounting TS35 EN60715
- Operating display, switching status and error message display via LEDs

### **Characteristics**

Switch amplifiers of the series TS125 and TW255 are used in switch cabinets for the conversion and isolation of digital switching signals, as well as in explosion-prone areas.

The devices are available in one- or two-channel versions.

Passive sensors, such as switching contacts, Namur initiators, or passive electronic outputs of third-party devices, can be connected to the intrinsically safe inputs.

The TS125 series in 12.5 mm wide carrier rail housing offers relay outputs with output make circuit. The TW225 series in 22.5 mm wide carrier rail housing offers relay outputs with changeover function. The plug-in terminal strips enable simple and time-saving wiring. The configuration is also quick and easy with the front DIP switches.

### Technical data

### **Explosion protection**

Gas:

Dust: (1) D [Ex ia Da] IIIC

Intrinsically safe + Zone 

II 3 G nA nC [ic] IIB T4 Gc \*)

Protection rating 'n': 

II 3 G nA nC IIB T4 Gc X \*)

\*) Manufacturer's certificate, requires installation in an earthed, conductive housing (minimum protection rating IP54)

(I) G [Ex ia Ga] IIC/IIB

Wide-range mains



Auxiliary voltage: 20..125VDC and

20..250VAC, (47..63Hz), max. 1.5W

ATEX thresholds:  $U_0 = 8.7V$ ;  $I_0 = 19mA$ ;  $P_0 = 42mW$ 

 $L_i = 20\mu H; C_i = 10nF$ 

24V mains adapter

Auxiliary voltage: 24V DC +/-15%, max. 1.5W ATEX thresholds:  $U_o = 8.7V$ ;  $I_o = 17mA$ ;  $P_o = 37mW$ 

 $L_i = 20\mu H; C_i = 10nF$ 

#### Combined data

Um (according to ATEX): 253V AC / 125V DC

Test voltage: 3kV AC between

input/output/auxiliary voltage

Working temperature : -10..60°C Storage temperature : -20..80°C

Air humidity: 10..90% (no condensation)

### Measuring inputs (in accordance with EN60947-5-6 Namur)

Open circuit voltage : approx. 8V

Short circuit voltage : approx. 8mA

Switching points : inactive <= 1.2mA,

active >= 2.1mA, hyst. < > 0.5mA

Error recognition

-Wire break : <0.2mA -Short circuit : >7mA

Relay outputs

Switching voltage: <250V AC <2A <500VA

<125V DC <0.2A <25W < 30V DC <2A <60W

Switching frequency: max. 5Hz
-delay: max. 30ms

Casing

Dimensions (WxDxH) TS125: 12.5 x 114 x 108mm

TS225: 22.5 x 114 x 108mm

Material: PA6.6, light grey,

Flammability class V0 (UL94)

Weight: TS125: 120g; TS225: 140g

Protection rating: IP20

Terminals: 0.2 - 2.5mm², AWG 24 - 14

Removable coded terminals

Functional safety:

SIL2 in accordance with EN61508

(specific data on request)

## senseca

### **Produktinformation**

### Operation

- Green Power ON operating display

TS125...-1, TS125...-2, TS225...-1 TS225...-2 Operating elements per channel Ch.1 / Ch.2

- LEDs A1 / A2 : yellow with active relay

blinks error status (wire break or short circuit)

- Switch INV : off: active input switches on the

assigned relay

off: active input switches off the

assigned relay

(condition as delivered underlined)
Applications with functional safety (SIL2) require switch INV = off and ERR = on!

TS125...-F, TS225...-F

Single-channel isolating amplifier with additional error relay or parallel relay. Operating elements:

- LED A1 : yellow with active Relay A1

blinks error status (wire break or short circuit)

- LED A2 : yellow with active Relay A2

(if switch ERR-Ch.2 = off)
blinks ored/yellow with active
Relay A2 with error status
blinks ored with inactive
Relay A2 with error status
(if switch ERR-Ch.2 = on)

- Switch INV-Ch.1 : off: active input Ch.1

switches on Relay A1 on: active input Ch.1 switches off Relay A1

- Switch ERR-Ch.1 : off: Error recognition via

Relay A1 inactive on: Error recognition active With error status, switches off Relay A1

- Switch INV-Ch.2 : off: active input Ch.1 or

alternatively an error status\*)

switch on Relay A2

on: active input Ch.1 or

alternatively an error status\*)

switch off Relay A2

- Switch ERR-Ch.2 off: Error recognition via relay

A2 inactive

(A2 switches parallel to A1)

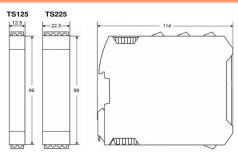
\*) on: Error recognition active (see Switch INV-Ch.2)

(condition as delivered underlined)

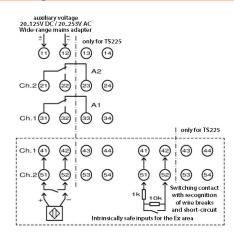
Applications with functional safety (SIL2) require switch INV-Ch.2 = on, ERR-Ch.2 = on!

INV-Ch.1 = off, INV-Ch.2 = on, ERR-Ch2. = off simulates a changeover contact with Relay A1 / A2

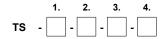
### **Dimensions**



### Connection diagram



### Ordering code



1.	Device version	
	125L	Housing width 12.5mm, Relay NO contacts, Auxiliary voltage 24V DC +/15%
	125LP	Housing width 12.5mm, Relay NO contacts, Auxiliary voltage 24V DC +/-15% with DIN-rail bus connector / Power Rail *)
	125M	Housing width 12.5mm, Relay NO contacts, Wide-range mains adapter 20125 VDC, 20250 VAC
	225M	Housing width 22.5mm, Relay changeover contacts, Wide-range mains adapter 20125 VDC, 20250 VAC
2.	Explosio	n protection
	00	Installation of the device TV125L in Zone 2 permitted, in accordance with ATEX ignition protection rating 'n'
	Ex	With installation of the devices outside the Ex area:
		Inputs intrinsically safe in accordance with ATEX ignition protection rating 'ia' for Zones 0 and 20
		The device TS125L may be installed in Zone 2 in
		accordance with ATEX ignition protection rating 'ic'.
3.	Number of channels	
	1	Single channel
	2	Dual channel
	2 F	Dual channel Single channel with additional error relay or parallel relay
4.		Single channel with additional error relay or

<sup>\*)</sup>see separate information sheet Power Rail